gult22 cyan22 magenta22 svart22

Mikudagur 13. juni

SVF

18.30 Mumi 10
19.00 Saint Tropez 70 - fronsk ungdómsrød
19.50 Eitt lítið undur - bretsk dokumentarsending
20.20 Hotellið 21 - donsk rød
21.05 Á havsins botni 2:6 - á kavaraferð í Borneo
21.30 Av jørðini á mánan 5:12 - virðislønt am. dramarød
22.25 South Park
22.50 Bogart
23.20 Liðugt

Euro Sport

7.30 Tennis
8.30 Rally
9.30 Adventure
10.30 Equestrianism
11.30 Athletics
13.00 Tennis - Live
17.15 News
17.30 Car Racing
18.00 Motorsports
18.30 Car Racing
19.30 Badminton
20.30 Boxing
21.30 Sailing
22.00 News
22.15 Golf
23.15 Tennis
0.15 News
0.30 Close

BBC PRIME

0.00 TLZ: »Henry Moore – Carving a Reputation«
1.00 TLZ: »Horizon – From Here to Infinity«
2.00 TLZ: »No Place to Hide«
2.30 TLZ: »The Vernacular Tradition«
3.00 TLZ: »Unusual Suspects«
3.30 TLZ: »Images of Education«
4.00 TLZ: »Computing for the Terrified – Electronic Male
4.40 TLZ: »Megamaths – Division - Divide by Three«
5.00 TLZ: »Japanese Language and People – School Time«
5.30 TLZ: »English Zone«
6.00 Noddy: »Noddy Sets a Trap«
6.10 Angelmouse
6.15 Playdays
6.35 Blue Peter
7.00 The Wild House
7.30 Ready, Steady, Cook
8.15 Style Challenge: »Slobs«
8.40 Real Rooms
9.05 Bargain Hunt
9.30 Antiques Roadshow: »Biddulph«
10.00 Barking Mad
10.30 TLZ: »Horizon – Fermat's Last Theorem«
11.20 Ainsley's Big Cook Out: »Mexico«
11.50 Ready, Steady, Cook
12.30 Style Challenge: »Cabbies«
13.00 Doctors: »I Saw Mummy Kissing Santa Claus«
13.30 Classic EastEnders
14.00 Real Rooms: »Harborne Drama Room«
14.30 Bargain Hunt
15.00 Noddy: »Noddy Sets a Trap«
15.10 Angelmouse
15.15 Playdays
15.35 Blue Peter
16.00 The Wild House
16.30 Top of the Pops Plus
17.00 Cathedral Calls
17.30 Doctors: »Sins of the Brother«
18.00 EastEnders
18.30 Passport to the Sun
19.00 Hi-De-Hi
19.30 Next of Kin
20.00 The Lakes
21.00 The Royle Family
21.30 Top of the Pops Plus
22.00 Parkinson
23.00 Backup: »Partners«

BBC WORLD

0.00 BBC News
0.30 HARDtalk (r)
1.00 BBC News
1.30 Future Fantastic (r)
2.00 BBC News
2.30 Earth Report (r)
3.00 BBC News
3.30 Asia Today (r)
3.45 World Business Report (r)
4.00 BBC News
4.30 HARDtalk (r)
5.00 BBC News
5.30 Talking Movies (r)
6.00 BBC News
6.30 Earth Report (r)
7.00 BBC News
7.30 HARDtalk
8.00 BBC News
8.30 Holiday (r)
9.00 BBC News
9.30 Reporters (r)
10.00 BBC News
10.30 HARDtalk (r)
11.00 BBC News
11.30 Future Fantastic (r)
12.00 BBC News
12.30 Reporters (r)
13.00 BBC News
13.30 HARDtalk (r)
14.00 BBC News
14.15 World Business Report
14.30 Click Online (r)
15.00 BBC News
15.30 Reporters (r)
16.00 BBC News
16.30 Asia Today
17.00 BBC News
17.15 World Business Report
17.30 Holiday (r)
18.00 BBC News
18.30 World Business Report
18.45 Sport Today
19.00 BBC News
19.30 HARDtalk (r)
20.00 BBC News
20.30 Aqua
21.00 BBC News
21.30 World Business Report
22.00 BBC News
22.30 Simpson's World
23.00 BBC News
23.30 World Business Report (r)
23.45 Asia Today

3

5.00 Børne-hjørnet med Disney
7.00 Garfield og venner
7.30 TV-shop
8.20 Hvide Løgne
8.45 Ricki Lake
9.40 Træneren
10.10 Horton-sagaen
11.00 Horton-sagaen
11.50 Panter-tanter
12.20 Vild med dig
12.50 Melrose Place - classic
13.45 Ricki Lake
14.35 Pæn pige - sej sild
15.00 Min kære familie
15.30 Baywatch
16.25 Ricki Lake
17.25 Sportsnyhederne
17.30 Sabrina - skolens heks
18.00 Susan - sød og single
18.30 Hvide Løgne
19.00 Varme drenge
20.30 Onside: Faxe Kondi Ligaen
22.00 Vore værste år
22.30 Simpsons
23.00 Ti tommelfingre
23.30 Monty Pythons flyvende cirkus
0.10 Kojak
1.10 Caroline, karrieren og kærligheden
1.40 Vore værste år
2.10 Monty Pythons flyvende cirkus
2.45 Sunset Beach
3.30 Godnat

ÚF

7.00 Tíðindi
7.05 Morgunlestur - Martin Andreasen í Vági lesur
7.15 Barnaløtan - Jonna Olsen og Kári Sólstein stíla fyri
7.30 Tíðindi
7.35 Góðan morgun Føroyar
8.00 Tíðindi
8.03 Góðan morgun Føroyar
9.00 Tíðindi
9.03 Føroyar í dag (e)
9.30 Dagsins tónar
9.50 Morgunlestur (e) - Martin Andreasen í Vági lesur
10.00 Tíðindi
10.03 Kvøðuljómar til sjófólkið
11.00 Tíðindi
11.03 Á ferð um víddir (e) - Robert McBirnie lesur ferðafrásagnir eftir Niels Juel Nolsøe. 6. partur.
11.30 Undir dørurða
12.00 Veðurtíðindi
12.02 Middagstónleikur
12.15 Skráin og lýsingar
12.20 Tíðindini
12.50 Dørurðatónar
13.00 Tónatímin
14.00 Summarjazzur (e) - Edvard Nyholm Debes leggur til rættis
15.00 Tíðindi
15.03 Tit skriva, vit spæla
16.00 Tíðindi
16.03 Av ymsum ættum (e) - Gunnar Nolsøe leggur til rættis
17.00 Tíðindini
17.05 Kjaktorgið
18.05 Barnaløtan (e) - Jonna Olsen og Kári Sólstein stíla fyri
18.25 Skráin og lýsingar
18.30 Tíðindini
19.00 Heimurin í dag
19.30 Crescendo - Kári Olsen skipar fyri
20.30 Koparskrínið - Dánjal Joensen lesur 5. part av framhaldssøgu eftir Jens Paula Heinesen
21.00 Dagsetur
22.00 Tíðindi

Rás

9.45 Orðið - Bíbliulestur v/ Anju Hansen
10.00 Góðanmorguntónleikur
11.00 Hálvtímin (e) - Andalig tema-sending - Heine Lützen leggur til rættis
11.30 Lættur tónleikur
12.00 Tíðindi & lýsingar
12.15 Tónleikur
13.00 Leysaløtan - Innsløg, prát og tónleikur
14.00 Ynskiløtan - Heilsur frá lurtarunum
15.00 Tíðindi & lýsingar
15.15 Ynskiløtan (framhald)
16.00 Halleluja (e) - Andalig tónleika-sending - Heine Lützen leggur til rættis
17.00 Gesturin - Vitjan á Rás 2
18.00 Tíðindi & lýsingar - v/Lotto
18.15 Lættur tónleikur
21.00 Tíðindi & lýsingar
21.15 Orðið (e) - Bíbliulestur v/ Anju Hansen
21.30 Náttartónleikur

Lindin

13.00 Byrjan - Dagsskrá
13.15 Okkara dagliga breyð
13.30 Tónleikur
14.30 Barnalindin
16.00 Tónleikur fyri ung.
17.00 Bønartænastan byrjar. Tlf. 321377 og til ber at senda fax á nr. 321379 - Vit spæla lovsong tann næsta tíman
17.55 Dagsins orð eftir Svenning av Lofti
18.00 Bønartænastan - Biði verður fyri bønarevnunum
19.00 Ein forvitnislig ferð gjøgnum Bíbliuna. Vertur er Símun Absalonsen, gestur er Jógvan Zachariassen. (e)
20.00 Barnalindin (e)
20.30 Okkara dagliga breyð (e)
21.00 Tónar og innihald v/ Høgna H. Hansen
22.00 SMS'ið v/ Mourits Clementsen og Jóhannes Arge
22.55 Dagslok - Dagsins orð eftir Svenning av Lofti (e)
23.00 Vit gevast

Hósdagur 14. juni

SVF

18.30 Mús og Múli 4
18.35 Jumanji 20
19.00 Anacordain - heimsins størsta kvalaraslanga
20.00 Dagur og Vika við Grannum okkara
20.50 Bryggjarin 3:12 - donsk rød
21.45 Vald andanna 2:2 - donsk dokumentarrød
22.30 Krimitímin: Dalziel og Pascoe - ensk krimirød
23.20 Liðugt

Euro Sport

7.30 Tennis
8.30 Car Racing
9.30 Motorsports
10.00 Car Racing
10.30 Sailing
11.00 Golf
12.00 Boxing
13.00 Tennis - Live
17.15 News
17.30 Athletics - Live
19.30 Boxing
21.30 Rally
22.00 News
22.15 Athletics
23.45 Rally
0.15 News
0.30 Close

BBC PRIME

0.00 TLZ: »War Walks – Mons«
0.30 TLZ: »War Walks – Somme«
1.00 TLZ: »Future Fantastic – Incredible Shrinking Planet«
2.00 TLZ: »What have the 60's ever done for us?
2.10 TLZ: »Background Brief - Our Biggest Smallest Threat?«
2.30 TLZ: »The Crunch – Discomfort Zone«
3.00 TLZ: »Design for an Alien World«
3.30 TLZ: »Teletel«
4.00 TLZ: »Computing for the Terrified – Hands Off«
4.40 TLZ: »Megamaths – Fractions - Halves and Quarters«
5.00 TLZ: »Japanese Language and People – On The Road«
5.30 TLZ: »English Zone«
6.00 Noddy: »Noddy's Magic Night«
6.10 Angelmouse
6.15 Playdays
6.35 Clever Creatures
7.00 The Really Wild Show: »Wildest Hits«
7.30 Ready, Steady, Cook
8.15 Style Challenge: »Pregnant Mums«
8.40 Real Rooms: »Harborne Drama Room«
9.05 Bargain Hunt
9.30 Antiques Roadshow: »Glamis Castle«
10.00 Animal People: »There's a Penguin in the House«
10.30 TLZ: »In the Blood – Lost Tribes«
11.30 Garden Stories
11.50 Ready, Steady, Cook
12.35 Style Challenge Classics: »GPs«
13.00 Doctors: »Sins of the Brother«
13.30 EastEnders
14.00 Real Rooms
14.30 Bargain Hunt
15.00 Noddy: »Noddy's Magic Night«
15.10 Angelmouse
15.15 Playdays
15.35 Clever Creatures
16.00 The Really Wild Show: »Wildest Hits«
16.30 Top of the Pops Eurochart
17.00 Changing Rooms: »Cumbria«
17.30 Doctors: »Death Duties«
18.00 EastEnders
18.30 Barking Mad
19.00 Hi-De-Hi
19.30 Next of Kin
20.00 Casualty: »Heroes and Villains«
21.00 Goodness Gracious Me
21.30 Top of the Pops Eurochart
22.00 The Beggar Bride
23.30 Dr. Who: »Enlightenment«

BBC WORLD

0.00 BBC News
0.30 HARDtalk (r)
1.00 BBC News
1.30 Holiday (r)
2.00 BBC News
2.30 Reporters (r)
3.00 BBC News
3.30 Asia Today (r)
3.45 World Business Report (r)
4.00 BBC News
4.30 HARDtalk (r)
5.00 BBC News
5.30 Aqua (r)
6.00 BBC News
6.30 Reporters (r)
7.00 BBC News
7.30 HARDtalk
8.00 BBC News
8.30 Talking Movies (r)
9.00 BBC News
9.30 Simpson's World (r)
10.00 BBC News
10.30 HARDtalk (r)
11.00 BBC News
11.30 Holiday (r)
12.00 BBC News
12.30 Simpson's World (r)
13.00 BBC News
13.30 HARDtalk (r)
14.00 BBC News
14.15 World Business Report
14.30 Aqua (r)
15.00 BBC News
15.30 Simpson's World (r)
16.00 BBC News
16.30 Asia Today
17.00 BBC News
17.15 World Business Report
17.30 Talking Movies (r)
18.00 BBC News
18.30 World Business Report
18.45 Sport Today
19.00 BBC News
19.30 HARDtalk (r)
20.00 BBC News
20.30 Click Online
21.00 BBC News
21.30 World Business Report
22.00 BBC News
22.30 Life
23.00 BBC News
23.30 World Business Report (r)
23.45 Asia Today

3

5.00 Børne-hjørnet med Disney
7.00 Garfield og venner
7.30 TV-shop
8.20 Hvide Løgne
8.45 Ricki Lake
9.40 Træneren
10.10 Horton-sagaen
11.00 Horton-sagaen
11.50 Panter-tanter
12.20 Vild med dig
12.50 Melrose Place - classic
13.45 Ricki Lake
14.35 Pæn pige - sej sild
15.00 Min kære familie
15.30 Baywatch
16.25 Ricki Lake
17.25 Sportsnyhederne
17.30 Sabrina - skolens heks
18.00 Susan - sød og single
18.30 Hvide Løgne
19.00 TV Razzia
19.30 Kløcker og Vingsøe udfordrer Afrika
20.00 Blondiner har det sjovere
21.45 Heksene fra Warren Manor
22.40 Vore værste år
23.10 Simpsons
23.40 Ti tommelfingre
0.10 Monty Pythons flyvende cirkus
0.50 Kojak
1.50 Caroline, karrieren og kærligheden
2.20 Vore værste år
2.50 Monty Pythons flyvende cirkus
3.25 Sunset Beach
4.10 Godnat

ÚF

7.00 Tíðindi
7.05 Morgunlestur - Martin Andreasen í Vági lesur
7.15 Barnaløtan - Jonna Olsen og Kári Sólstein stíla fyri
7.30 Tíðindi
7.35 Góðan morgun Føroyar
8.00 Tíðindi
8.03 Góðan morgun Føroyar
9.00 Tíðindi
9.03 Heimurin í dag (e)
9.33 Dagsins tónar
9.50 Morgunlestur (e) - Martin Andreasen í Vági lesur
10.00 Tíðindi
10.03 Fyrrapartsløg - Kim Hansen velur løgini
11.00 Tíðindi
11.03 Koparskrínið (e) - Dánjal Joensen lesur 5. part av framhaldssøgu eftir Jens Paula Heinesen
11.30 Undir dørurða
12.00 Veðurtíðindi
12.02 Middagstónleikur
12.15 Skráin og lýsingar
12.20 Tíðindini
12.50 Dørurðatónar
13.00 Tónatímin
14.00 Kjaktorgið (e)
15.00 Tíðindi
15.03 Frívaktin - Sending við tónleiki og prát um sjómanslív. Elis Poulsen skipar fyri
16.00 Tíðindi
16.03 Kári Annand Berg spælir tónleik
17.00 Tíðindini
17.05 Í Vingarðinum - Alexander Samuelsen leggur til rættis
18.05 Barnaløtan (e) - Jonna Olsen og Kári Sólstein stíla fyri
18.25 Skráin og lýsingar
18.30 Tíðindini
19.00 Tilvera: Frans av Assisi - Armgarð Arge leggur til rættis
19.30 Harmonikutónar - Flóvin Jacobsen skipar fyri
20.30 Á sanganna veingjum - Gunnvør Poulsen stílar fyri
21.00 Dagsetur
22.00 Tíðindi

Rás

9.45 Orðið - Bíbliulestur v/ Anju Hansen
10.00 Góðanmorguntónleikur
11.00 Birgir Beinleiðis - Birgir Sondum við gesti
12.00 Tíðindi & Lýsingar
12.15 Tónleikur
13.00 Leysaløtan - Innsløg, prát og tónleikur
14.00 Ynskiløtan - Heilsur frá lurtarunum
15.00 Tíðindi og lýsingar
15.15 Ynskiløtan (framhald)
16.00 Laila Beinleiðis - Country, Laila Jacobsen leggur til rættis
17.00 Norðlýsið! - Aktuell sending úr Studio 7 í Klaksvík. - John William og Oliver Joensen leggja til rættis
18.00 Tíðindi og lýsingar
18.15 Lættur tónleikur
19.00 Orð á leiðini - EvR Sending - Missión: »Mín lutur í missión« - Jógvan Zachariassen leggur til rættis
19.40 Tónleikur
21.00 Tíðindi og lýsingar
21.15 Orðið (e) - Bíbliulestur v/ Anju Hansen
21.30 Girlzone - Undirhaldssending fyri ung, Súsanna Clementsen og Ruth Reinert skipa fyri. - Telefon: 359993 Fax: 359990 E-mail: girlzone@ras2.fo

Lindin

13.00 Byrjan - Dagsskrá
13.15 Okkara dagliga breyð
13.30 Sjómanssendingin Vítin, vertur er M. C. Restorff (e)
15.00 Frá hjarta til hjarta (e)
17.00 Tónleikur fyri ung
18.00 Dagsins Orð
18.05 The Finishing Touch - Ensk sending við tónleiki og práti. Vertur er Alex O'Campo
19.00 Brot og bitar ein øðrvísi tíðindasending
19.05 »The Finishing Touch« heldur fram
20.00 Tónleikur fyri børn.
20.30 Okkara dagliga breyð
20.40 Møti kunngeðir fyri komandi vikuskifti
21.00 Bønarlinjan við gesti - Bønarevnu kunnu ringjast inn frá kl. 20.00. Tlf. 321377 og til ber at senda fax á nr. 321379. Vertur: Jenis av Rana Vit gevast uml. midnátt

gult23 cyan23 magenta23 svart23

ÚT AT KOYRA

Fiat Stilo kemur í november

Stilo við 3 hurðum verður tann meira sportliga útgávan

Ein nýggjur Fiat er á veg. Talan er um Fiat Stilo, ið verður gjørdur í tveimum ymiskum útgávum við 3 og 5 hurðum, sum hava framkomna tøknifrøði og trygd á høgum støði til felags

Útgávan við 5 hurðum verður fimm sentimetrar hægri og sjey sentimetrar longri enn tann við trimum hurðum. Hetta er fyri at tryggja gott pláss á baksetrinum

BILAR
Magnus Gunnarsson

Fiat Stilo verður sera framkomin. Tá man nærkast bilinum við einum korti, í stødd við eitt kreditkort í lummanum, kunnu hurðarnar latast automatiskt upp og man kann seta seg inn, starta bilin og koyra avstað uttan at taka kortið fram.

Eisini kemur bilurin at hava automatiskan fartpilot, sum heldur ferðini, ið hann verður settur til, samstundis sum hann hevur rætta frástøðu til bilin, sum koyrir frammanfyri, eins og hann hevur regnsensorar. Hetta er bert nakað av tí, vit kunna vænta, tá Stilo kemur á marknaðin í november.

Kvalitetur og trygd

Umframt at vera tøknifrøðiliga framkomin, er kvalitetur og trygd lyklaorðini í nýggja Stilo. Bilurin kemur at hava 8 airbag og VDC (Vehicle Dynamic Control), sum hjálpir bilføraranum at sleppa undan at glíða eftir liðini. ABS bremsur við elektroniskari deiling av bremsukraftini, og antispinn (ASR). Stilo kann eisini leverast við Xenon forlyktum.

3 og 5 hurðar

Stilo verður ein rúmligur bilur. Útgávan við 5 hurðum er størri og er meira ein familjubilur, meðan tann við 3 hurðum verður meira sportsligur. Fýra bensinmotorar og tveir commonrail turbodiesel motorar verða at velja ímillum. Stilo kemur at avloysa Fiat Brava og Bravo.

Kelda: Fiat Automobiler Danmark A/S

Ford í Japan

Ford hevur ætlanir um at framleiða bilar á Mazda bilverksmiðjuni í Hiroshima. Talan verður um t.d. Ford Focus, sum skulu seljast í Japan og øðrum asiatiskum londum.

Kelda: Motor Magasinet

Mazda í Spania

Ford eigur 33,3 prosent av Mazda, og stýrir fyritøkuni sum frá 2003 av skal framleiða Mazda bilar á eini Ford bilverksmiðju í Valencia í Spanien.

Kelda: Motor Magasinet

Fiat Ecobasic

Konseptbilurin Fiat Ecobasic hevur fingið heiðursløninga" Enviroment Award" í Paris, eins og fleiri aðrar virðislønir fyri at vera ein fyrimynd fyri aðrar smáar bilar, og fyri at verja umhvørvið sum heild.

Kelda: Inside Fiat Nyhedsbrev

Tíðindaskrivið Ellisakfør á øllum Shellstøðunum

Nýggjasta útgávan av Tíðindaskrivinum Ellisakfør verður ein av komandi døgunum at fáa á Shellstøðunum kring landið. Blaðið er 32 síður við áhugaverdum greinum og hópin av myndum.

Í blaðnum sum liggur á øllum Shellstøðunum er nógvar áhugaverdar greinar, sum t.d. "Úr Botnisku víkini til Vatnsoyrar" har Hans Elmar Poulsen greiðir frá um sín Chevrolet Styline frá 1952. "Nummarplátur eftir egnum ynski", nú ber til at fáa eftirgjørdar svartar nummarplátur til ellisakførini. "Søgan um ein Rolls Royce í Havn, har Meinhardt Arge hugleiðir um Óla Jákup Christiansen sum átti dýrasta bilin í verðini, ein Rolls Royce sum kom higar til lands í 1934, eisini sigur hann frá hvussu teir lappaðu dekkini við breddboltum. Áhugaverdar gamlar myndir úr Fuglafirði, Havn og Vági. Eisini er 3.partur av eini ferðafrásøgn hjá Thomas Michael Smith um ein túr gjøgnum Europa í 1957. "Visti tú" at tað einaferð tók ímillum seks vikur og tríggjar mánaðar at framleiða ein bil. Um Jólaskipið og Flaggdagskoyring. Hetta og mangt annað er at lesa í Tíðindaskrivinum Ellisakfør sum kostar kr.20,- í leysasølu.

Hendan myndin er úr Fuglafirði í 50'unum, har arbeitt verður við at stroya sand á vegin. Bilurin er ein Thames lastvognur, Fø 36, hjá Martin Eliasen. Menninir eru frá vinstru: Jóhannes Jacobsen, Martin Eliasen (sum eigur bilin), Jógvan Ólason, Johannes M. Johannesen (Hanni) og Símun Pauli Øre (Poll)

Myndaeigari: Landsverkfrøðingurin